

# Short Instruction

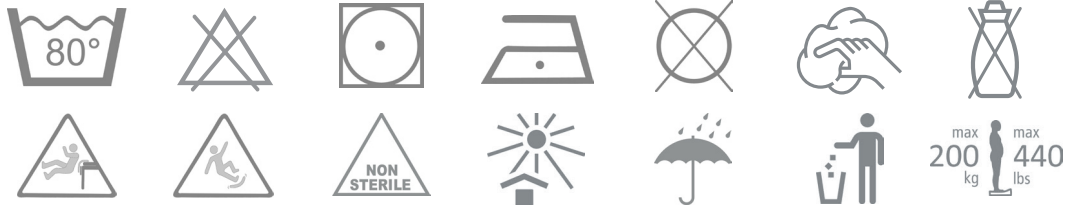
IMM1023\_SI.VER11.2023-01-23



Article no.	Description	Size (mm)
IM4109	In2Sheet w/handles - mini	W850xL900
IM4128	In2Sheet w/handles - midi	W1050xL1250

In2Sheet

**immedia**  
by Etac



**GB:**

**Material:**

Microfibre top side: Polyester  
Middle layer: 65% polyester/35% viscose  
Barrier: PU  
Satin: Polyester  
Handles: Nylon.

**Never try to repair a product yourself.  
Never use a defective product.**

**Washing instructions:**

Do not add fabric conditioner.  
Recommended to wash the product before use.  
This product can be cleaned with a solvent-free cleaning agent with a pH level between 5 and 9, or a 70% disinfection solution.

The product should be checked regularly, preferably each time it is used and especially after wash. Check that there is no damage to seams or fabric.

**SV:**

**Material:**

Ovansida i mikrofiber: Polyester  
Mellanlager: 65 % polyester / 35 % viskos  
Barriär: PU  
Satin: Polyester  
Handtag: Nylon.

**Försök aldrig reparera en produkt själv.  
Använd aldrig en defekt produkt.**

**Tvättinstruktioner:**

Använd inte sköljmedel.  
Det rekommenderas att produkten tvättas före användning.  
Produkten kan rengöras med rengöringsmedel utan lösningsmedel och med pH-värde 5–9 eller med 70 % tvättspirit.

Produkten bör kontrolleras regelbundet, helst varje gång den har använts och särskilt efter tvätt. Kontrollera att sömmar och tyg inte är skadade.

**NO:**

**Materiale:**

Mikrofiber overside: Polyester  
Midtre lag: 65 % polyester / 35 % viskose  
Barriere: PU  
Sateng: Polyester  
Håndtak: Nylon.

**Du må aldri forsøke å reparere produktet selv.  
Hvis produktet er defekt, må det ikke brukes.**

**Vaskeinstruks:**

Ikke bruk tøyemykner.  
Det anbefales å vaske produktet før bruk.  
Produktet kan vaskes med et løsemiddelfritt rengjøringsmiddel med pH mellom 5 og 9, eller desinfiseres med 70 % konsentrasjon.

Produktet skal kontrolleres regelmessig, fortrinnsvis ved hver bruk, og ekstra nøye etter vask. Kontroller at sømmer og stoff ikke er skadet.

**DA:**

**Materiale:**

Microfiberoverside: Polyester  
Mellemlag: 65 % polyester/35 % viskose  
Barriere: Polyurethan  
Satin: Polyester  
Håndtag: Nylon.

**Reparér aldrig selv et produkt.  
Et defekt produkt må ikke anvendes.**

**Vaskeinstruktion:**

Tilsæt ikke skyllemiddel.  
Det anbefales at vaske produktet før brug.  
Produktet kan rengøres med et opløsningsmiddelfrit rengøringsmiddel med et pH-niveau mellem 5-9 eller med 70 % desinfektionsopløsning.

Produktet skal kontrolleres regelmæssigt, helst hver gang før brug. Vær specielt omhyggelig efter vask. Kontrollér at der ikke er skader ved sømme og stof.

**FI:**

**Materiaali:**

Mikrokuitu, päällys: Polyesteriä  
Keskikerros: 65 % polyesteriä / 35 % viskoosia  
Sulku: PU  
Satiini: Polyesteriä  
Lenkit: Nylonia.

**Älä koskaan yritä korjata tuotetta itse.  
Viallista tuotetta ei saa käyttää.**

**Pesuohejeet:**

Älä käytä huuhteluainetta  
Tuotteen pesu ennen käyttöä on suositeltavaa.  
Tuote voidaan puhdistaa pesuaineella, joka ei sisällä liuottimia ja jonka pH on 5–9, tai 70-prosenttisella desinfiointiaineella.

Tuote on tarkistettava säännöllisesti, mieluiten joka kerta kun sitä käytetään ja erityisesti pesun jälkeen. Tarkista, ettei saumoissa tai kankaassa ole vaurioita.



**DE:**

**Material:**

Oberseite Mikrofaser: Polyester  
Mittelschicht: 65 % polyester/35 % Viskose  
Barriere: PU  
Satin: Polyester  
Griffschlaufen: Nylon.

**Niemals versuchen, ein Produkt eigenhändig zu reparieren.  
Verwenden Sie niemals ein defektes Produkt.**

**Waschanleitung:**

Keinen Weichspüler verwenden.  
Produkt vor der Verwendung waschen.  
Das Produkt kann mit einem lösungsmittelfreien Mittel mit einem pH-Wert von 5-9 oder einer 70%igen Desinfektionslösung gereinigt werden.

Das Produkt sollte regelmäßig überprüft werden, möglichst bei jeder Verwendung und vor allem nach dem Waschen. Es ist sicherzustellen, dass an Nähten oder im Stoff keinerlei Schäden vorliegen.

**NL:**

**Materiaal:**

Microvezel bovenzijde: Polyester  
Binnenmateriaal: 65% polyester/35% viscose  
Barrière: PU  
Satijn: Polyester  
Handvatten: Nylon.

**Probeer een product nooit zelf te repareren.  
Gebruik nooit een defect product.**

**Wasinstructies:**

Geen wasverzachter toevoegen.  
We adviseren om het product voor gebruik te wassen.  
Dit product kan ook worden gereinigt met een reinigingsmiddel dat geen oplosmiddel bevat en een pH-waarde tussen 5 en 9 heeft. U kunt ook een ontsmettingsmiddel met een concentratie van 70% gebruiken.

Het product moet regelmatig worden gecontroleerd, bij voorkeur voor elk gebruik, en met name na het wassen. Controleer op schade aan de naden en de stof.

**FR:**

**Matériaux :**

Côté supérieur en microfibre : Polyester  
Couche du milieu : 65% polyester / 35% viscose  
Barrière : PU  
Satin : Polyester  
Poignées : Nylon.

**N'essayez jamais de réparer un produit vous-même.  
N'utilisez jamais un produit défectueux.**

**Instructions de lavage :**

Ne pas ajouter d'adoucissant.  
Il est conseillé de laver le produit avant son utilisation.  
Le produit peut être nettoyé avec un agent nettoyant sans solvant, de pH compris entre 5 et 9, ou une solution désinfectante diluée à 70 %.

Le produit doit être vérifié régulièrement, de préférence chaque fois qu'il est utilisé, et surtout après un lavage. Vérifiez qu'il n'y a aucun dommage au niveau des coutures ou du tissu.

**IT:**

**Materiale:**

Lato superiore in microfibra: Poliester  
Strato centrale: 65% poliester, 35% viscosa  
Barriera: PU  
Raso: Poliester  
Impugnatura: Nylon.

**Non tentare mai di riparare un prodotto da soli.  
Non utilizzare mai un prodotto difettoso.**

**Istruzioni di lavaggio:**

Non aggiungere ammorbidente.  
Si consiglia di lavare il prodotto prima dell'uso.  
Lavare il prodotto utilizzando un detergente privo di solventi con pH compreso tra 5 e 9 oppure una soluzione disinfettante al 70%.

Controllare il prodotto regolarmente, preferibilmente ogni volta che viene utilizzato e in particolare dopo il lavaggio. Controllare che non vi siano lacerazioni alle cuciture o al tessuto.

**ES:**

**Material:**

Parte superior de microfibra: Poliéster  
Capa media: 65 % poliéster / 35 % viscosa  
Barrera: PU  
Raso: Poliéster  
Asas: Nailon.

**No intente reparar usted mismo el producto.  
No utilice nunca un producto defectuoso.**

**Instrucciones de lavado:**

No utilizar suavizante.  
Se recomienda lavar el producto antes de usarlo.  
El producto se puede limpiar con un agente limpiador sin disolventes con un nivel de pH entre 5-9, o una solución de desinfección al 70 %.

El producto debería revisarse con regularidad, preferentemente cada vez que se use y, especialmente, después de haberlo lavado. Compruebe que las costuras o el tejido no estén dañados.

# Illustrations



1

## Check



Etac Immedia A/S  
Parallevej 3  
DK-8751 Gedved  
[www.etac.com](http://www.etac.com)

UK responsible person:  
Etac Ltd, Unit 60  
Hartlebury Trading Estate  
Hartlebury Kidderminster DY10 4JD



In2Sheet

 **etac**<sup>®</sup>  
Creating Possibilities